

1



HealthManager Pro



Hier geht's zur „beurer HealthManager Pro“ App  
Find here the app „beurer HealthManager Pro“

2



**DE** „beurer HealthManager Pro“ aus dem Apple App Store oder Google Play installieren

**EN** Install the „beurer HealthManager Pro“ from the Apple App Store or Google Play

**FR** Installer l'application « beurer HealthManager Pro » disponible sur l'Apple App Store ou sur Google Play

**ES** instale „beurer HealthManager Pro“ del Apple App Store o de Google Play

**IT** Installare „beurer HealthManager Pro“ dall'Apple App Store o da Google Play

**DE** App starten und den Anweisungen folgen. Diagnosewaage in der App auswählen.

**EN** Start the app and follow the instructions. Select the diagnostic scales in the app.

**FR** Démarrez l'application et suivre les instructions. Sélectionner la balance impédancemètre dans l'application.

**ES** Iniciar la aplicación y seguir las instrucciones.

**IT** Selezionare la báscula de diagnóstico en la aplicación.

Avviare la app e seguire le istruzioni. Selezionare la bilancia diagnostica nell'App.

i

**DE** Waage kann auch ohne App verwendet werden, s. dazu ausführliche Anleitung.

**EN** Scale can also be used without an app (see detailed instructions on this).

**FR** Les pèse-personnes peuvent également être utilisés sans l'application (cf. instructions complètes).

**ES** La báscula también puede utilizarse sin app. V. las instrucciones detalladas.

**IT** La bilancia può essere utilizzata anche senza app, al riguardo vedere le istruzioni per l'uso complete.



1

- TR** Apple App Store veya Google Play'den „beurer HealthManager Pro“ uygulamasını kurun
- RU** Установите приложение „beurer HealthManager Pro“ из Apple App Store или Google Play
- PL** Zainstalować aplikację „beurer HealthManager Pro“ ze sklepu Apple App Store lub Google Play
- NL** Download en installeer de „beurer HealthManager Pro“ vanuit de Apple App Store of de Google Play
- PT** Instale a app „beurer HealthManager Pro“ da Apple App Store ou da Google Play
- EL** Εγκαταστήστε το „beurer HealthManager Pro“ από το Apple App Store ή το Google Play
- DA** Installer „beurer HealthManager Pro“ fra Apple App Store eller Google Play
- SE** installera „beurer HealthManager Pro“ från Apple App Store eller Google Play
- NO** Installer „beurer HealthManager Pro“ fra Apple App Store eller Google Play
- FI** lataa „beurer HealthManager Pro“ -sovellus Apple App Store tai Google Play
- CS** Instalujte aplikaci „beurer HealthManager Pro“ z Apple App Store nebo Google Play
- SL** Nameštite aplikacijo „beurer HealthManager Pro“, ki jo lahko prenesete iz trgovine Apple App Store ali Google Play
- HU** Telepítse a „beurer HealthManager Pro“ alkalmazást az Apple App Store vagy a Google Play
- RO** Instalați „beurer HealthManager Pro“ din Apple App Store sau Google Play

2

- Uygulamayı başlatın ve talimatlara uyun. Uygulamada diyagnoz terazisini seçin.
- Запустите приложение и следуйте указаниям. Выберите диагностические весы в приложении.
- Włącz aplikację i postępuj zgodnie ze wskazówkami. Wybierz w aplikacji wagę diagnostyczną.
- App openen en de aanwijzingen opvolgen. Selecteer de diagnoseweegschaal in de app.
- Executar a aplicação e seguir as instruções. Seleccione a balança de diagnóstico na app.
- Εκκινήστε το App και ακολουθήστε τις οδηγίες. Επιλέξτε Διαγνωστική ζυγαριά στην εφαρμογή.
- Start app'en, og følg instruktionerne. Vælg diagnosevægten i appen.
- Starta appen och följ anvisningarna. Välj diagnosvåg i appen.
- Start appen og følg anvisningene. Velg diagnosevekt i appen.
- Käynnistä sovellus ja noudata ohjeita. Valitse diagnoosivaaka sovelluksesta.
- Spustite aplikaci a postupujte podle příslušných pokynů. V aplikaci vyberte diagnostickou váhu.
- Zaženite aplikacijo in upoštevajte navodila. V aplikaciji izberite diagnostično tehtnico.
- Indítsa el az alkalmazást és kövesse az utasításokat. Válassza ki az alkalmazásban a diagnosztikai mérleget.
- Inițializați App și urmați instrucțiunile. Selectați cântarul de diagnoză în aplicație.

i

- TR** Tartı, uygulama olmadan da kullanılabılır, bununla ilgili olarak ayrıntılı kılavuza başvurun.
- RU** Весы могут использоваться без приложения, см. подробную инструкцию.
- PL** Waga można stosować również bez aplikacji; w tym celu patrz dokładna instrukcja.
- NL** De weegschaal kan ook zonder app worden gebruikt, zie de uitgebreide handleiding.
- PT** A balança também pode ser usada sem a aplicação, consulte as instruções mais detalhadas.
- EL** Η ζυγαριά μπορεί να χρησιμοποιηθεί και χωρίς την εφαρμογή, βλ. σχετικά τις λεπτομερείς οδηγίες.
- DA** Vægten kan også anvendes uden appen, se til dette formål den detaljerede vejledning.
- SE** Vågen kan användas även utan appen, se den tillhörande anvisningen.
- NO** Vekten kan også brukes uten app, se detaljerte instruksjoner.
- FI** Vaakaa voidaan käyttää myös ilman sovellusta. Katso tiedot oppaasta.
- CS** Váhu lze používat i bez aplikace, viz podrobný návod.
- SL** Tehtnico lahko uporabljate tudi brez aplikacije. glejte podrobna navodila.
- HU** A mérleg az alkalmazás nélkül is használható, lásd a részletes útmutatót.
- RO** Cântarul poate fi utilizat și fără aplicație; în acest sens, consultați instrucțiunile detaliate.



Beurer GmbH  
Söflinger Straße 218  
89077 Ulm, Germany

www.beurer.com  
www.beurer-gesundheitsratgeber.com  
www.beurer-healthguide.com



Liste der unterstützten Smartphones/Tablets  
List of supported smartphones/tablets

Apple and the Apple logo are trademarks of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries. App Store is a service mark of Apple Inc., registered in the U.S. and other countries.  
Google Play and the Google Play logo are trademarks of Google LLC.  
Android is a trademark of Google LLC.